

Mandát, Jaroslav

**Филологические записки, № 1, 1971 : серия литературы и фольклора**

*Sborník prací Filozofické fakulty brněnské univerzity. D, Řada literárněvědná. 1972, vol. 21, iss. D19, pp. 176-177*

Stable URL (handle): <https://hdl.handle.net/11222.digilib/107562>

Access Date: 09. 12. 2024

Version: 20220831

Terms of use: Digital Library of the Faculty of Arts, Masaryk University provides access to digitized documents strictly for personal use, unless otherwise specified.

**Филологические записки, № 1, 1971.** Серия литературы и фольклора (Издательство Воронежского университета, Воронеж 1971, 228 с.)

V roce 1860 založil A. A. Chovanskij ve Voroněži vědecký časopis „Filologičeskie zapiski“. Publikace vycházela šestkrát ročně v letech 1860, 1862 a 1864–1917. V roce 1917 však vyšel poslední číslo. Do časopisu přispívali tehdy nejen místní filologové, ale i přední ruští učenci 19. století F. I. Buslajev, A. A. Potekhina, A. N. Veselovskij, N. A. Lavrovskij a A. A. Kotljarevskij. Dlouho jsme marně čekali na obnovení časopisu. Stalo se tak teprve nedávno, v roce 1971.

Redakce nových „Filologických zápisůk“ se hned v úvodní poznámce na rubu titulního listu hlásí ke staré a dobré tradici. První číslo je věnováno řadě literárněvědné. Je monotematické. Obsahuje materiály z konference o životě a tvorbě voroněžského rodáka básníka A. V. Kolcova. Konference se konala ve Voroněži 13. a 14. listopadu 1969 u příležitosti 160. výročí spisovatelových narozenin. Redaktorem dané série „Filologických zápisůk“ je známý badatel o Kolcovovi V. A. Tonkov. Další čísla mají už pojednávat o literatuře a literárněvědném bádání v Ruské federaci v nejšířím rozsahu.

V krátkém úvodu shrnuje V. A. Tonkov výsledky studia Kolcovova života a tvorby a vytýče další úkoly. Za zvláště důležité téma považuje problém „Kolcov a poezie slovanských národů“. Jmenovitě se zmíňuje o nerozpracovanosti otázky „Kolcov a Fr. L. Čekalovský“.

První číslo nového časopisu má celkem patnáct studií. Obsahově se dají rozdělit do několika skupin. Do první můžeme zařadit práce o ideově-estetických problémech Kolcovovy tvorby. Je to především staří nedávno zesnulého nestora sovětské literární vědy N. K. Pišanova *Kolcov v oceněních ruské demokratie*. Téma je sice tradiční, ale autor o něm pojednává novým způsobem. Nespokojuje se statickým výkladem názoru ruských revolučních demokratů v Kolcovově poezii. Snaží se je podat v jejich teoreticko-estetických a sociálněhistorických perspektivách. Dospívá tak až k samým kořenům sovětské koncepce problému. Zvlášť podrobně se Pišanov zabývá pojetím Kolcovovy tvorby velkého ruského spisovatele M. Je. Saltykova-Sčedrina. Měl totiž možnost opřít se poprvé o plný a přesný text Sčedrinovy obširné práce o Kolcovovi. O velmi svízelém problému piše S. G. Lazutin ve statí *O nacionálnom charaktere poezii Kol'cova*. Autor považuje studium nacionálního charakteru literatury SSSR za jeden z aktuálních úkolů sovětské literární vědy. Hned však dodává, že se tento problém dnes v SSSR teprve začíná řešit. Národní charakter Kolcovovy tvorby se podle badatele projevil především v jejím obsahu, konkrétní tematici a problematice. Tuto svoji tezi dokazuje pak Lazutin analyzou Kolcovových básni. Třetí statí dané tematické skupiny je práce A. A. Seliverstova *Tema kresťjanskogo truda v proizvedenijach A. V. Kol'cova*. Badatel se snaží řešit problém novým způsobem. Dospívá k řadě pozoruhodných závěrů. Kolcovovo zobrazení selské práce prošlo prý dvěma etapami. V prvním období básník jenom oslavoval rolníkovu práci. Bylo to v době, kdy ještě naivně věřil, že tvrdá práce může učinit člověka šťastným i v nepříznivých společenských podmínkách. V druhém období své tvorby se však Kolcov podle Seliverstova této iluze vzdal. Ličení selské práce tvořilo pak v básníkově poezii jen pozadí, na němž se odehrávají konflikty mezi vesnickými chudoby a buržoazii. Další vývoj tématu práce u Kolcova přervala básníkova předčasná smrt. Kdyby tomu tak nebylo, tvrdí odvážně Seliverstov, Kolcov by zcela logicky dospěl ke kritice buržoazních vztahů na ruské vesnici a dosáhl velikosti N. A. Někrasova. Historie však nezná „kdyby“. Jisté však je, že autorovy závěry jsou dosti diskutabilní.

Nejpočetnější skupinu sborníku tvoří práce srovnávacího charakteru. Ja. I. Gudosnikov se zabývá ve statí *Predšestvenniki A. V. Kol'cova* dějinami žánru ruské knižní písni. Zvláštní pozornost věnuje však Kolcovovým předchůdcům. Za vůbec prvního pěstitele literární písni v Rusku označuje otce ruského klasicismu A. P. Sumarokova. V rozsáhlejší studii V. A. Gromova *Kol'covskije tradicie i motivy v „Zapiskach ochotnika“ I. S. Turgeneva* oceníme zejména bohatý faktický materiál k řešení daného tématu. Ztožňujeme se i s hlavní autorovou tezí, že shody motivů v tvorbě obou spisovatelů se nemohou vysvětlovat Turgeněvovou závislostí na Kolcovově díle. Daný jev byl podmíněn podle badatele tím, že oba spisovatelé tvořili na základě týchž životních zkušeností. Cetbu jinak zajímavé statí znesnadňuje autorova přílišná záliba v citacích. Ta rozbíjí myšlenkovou sevřenosť práce a zbytečně narušuje logickou posloupnost výkladu tématu. A. I. Kratochvíl ve své včené napsané statí *Tradicie A. V. Kol'cova i zrození proletarské poezie* (A. V. Kol'cov i F. S. Škulev) tezí, že proletářští básníci (Škulev, Artamonov, Koškarov a Nečajev) rozvíjeli v novém období společenského zápasu nejlepší tradice ruské poezie 19. století. Polemicky odmítá

opačný názor. Svoji myšlenku dostatečně podepírá argumenty. Snad nejlepší prací dané tematické skupiny — a podle našeho soudu i celého čísla — je stáť *Příroda v lírice Kol'cová i Tvardovskogo z pera nadaného V. M. Akatkina*. Čtenáře zaujme nejen téma, ale i jeho svěží výklad. Autor si klade otázku, jaké místo a jakou funkci má příroda v díle obou básníků a jak ji oba ztvárnili. Kolcov chápe přírodu podle Akatkina lyricky. Je pro něho symbolem lidského osudu, vznešeným chrámem, který se mění jen prostorově (střídáním kontrastních veličin), nikoliv tedy časově. Dá se to vysvětlit mimo jiné historicky. Kolcova obklopoval svět, který se téměř neměnil. Proto se Kolcov mohl spokojit při uměleckém zobrazení přírody již hotovou folklórni poetikou. Nemusil hledat vlastní výrazové prostředky k tlumočení přírodních detailů. V docela jiné době žil a tvoril Tvardovskij. Ten musil nutně chápat přírodu historicky, neboť byl svědkem její neustálých proměn. Příroda mu nesloužila tolíko k vyjádření emocí, ale k postižení toku dějin. Viděl ji epičtěji nežli Kolcov. K jejímu uměleckému ztvárnění mu už nestačila folklórni poetika. Musil si vytvořit poetiku vlastní. To všechno vedlo k tomu, že zobrazení přírody v lyrice Tvardovského je nakonec lyrický nežli v poezii Kolcovové. O vztazích Kolcovovy tvorby k jiným literaturám národů SSSR pojednávají dvě studie. V první z nich *Poczija Kol'cova i tvorčestvo mladého Tarasa Ševčenka* hovoří její autorka O. G. Melničenkova nejdříve o příčinách zajmu mladého Ševčenka o Kolcovovu poezii. V další části stati dokazuje konkrétním rozborom děl obou spisovatelů, že si byli v jistém období blíže. Netvrdí ovšem, že ukrajinský básník zcela závisel na Kolcovovi. V zralém období své tvorby dospěl Ševčenko nesporně ideově a umělecky dále nežli Kolcov. Jisté však je, tvrdí Melničenkova, že oba básníci měli mnoho společného v řešení nejdůležitějších životních problémů své doby, ve volbě tematiky i v básnickém systému. Nelze rovněž pominout skutečnost, že se mladý Ševčenko opíral nejen o ukrajinský folklór, o psanou ukrajinskou literaturu a o význačná díla ruského písceřství (zvláště o Puškinu), ale i o poezii Kolcovovu. Autorka druhé práce daného zaměření P. A. Borodinová *Kol'cov i pisateli narodov SSSR* zkoumá tradici Kolcovovy tvorby v dílech tatarského básníka Gabdully Tukaje a jiných spisovatelů národních literatur. Téma práce je v dosavadním bádání o Kolcovovi docela nové. V tom spočívá význam této studie.

Zvláštní skupinu tvoří tři práce významných sovětských folkloristů o Kolcovovi. Známá folkloristka starší generace A. M. Novikovová uvádí ve své stati *A. V. Kol'cov — sbíratel narodnych pesen Moskovskoj gubernii* bohatý materiál na důkaz své teze, že Kolcov sbíral lidové písni a jiné tzv. malé folklórni žánry nejen na území středního Černomorí, ale i v těch guberniích, jimiž projížděl při svých cestách z Voroněže do Moskvy. Cenné je zvláště autorčino svědectví z doby jejího mládí. O rozsáhlý materiál opírá se rovněž V. A. Pavlovová ve své práci *A. V. Kol'cov — sobiratel voroněžského folklora*. Autorka si všimá především ideologického zaměření Kolcovovy sběratelské činnosti a dospívá k názoru, že Kolcov je jedním z významných ruských folkloristů své doby. Autorka třetí folkloristické práce o Kolcovovi S. A. Klepikova nemusíme širší slavistické obci zvláště představovat. Je znám sérií prací o odrazu děl ruské klasické literatury v lidových obrázech (tzv. ruském lubku). Jeho nová stať *Proizvedeniya A. V. Kol'cova i I. Š. Nikitinu v russkoj narodnoj (lubočnoj) kartinke* je pokračováním uvedené série. Pojednává o pronikání Kolcovovy a Nikitinovy poezie do lubku. Analýzou obsáhlého materiálu dospěl Klepikov k zajímavému zjištění: Kolcovova díla se sice vyskytuju častěji v lubku (díky jejich tematici a jazyku) nežli básni Někrasovový, avšak nebyla v tomto druhu pololidové tvorby zdaleka tak populární jako díla Puškinova, Lermontovova nebo Krylova. Stať je doplněna ilustračním materiálem (14 celostránkových fotkopíí, lubků) s příslušným vědeckým komentářem.

Dvě stati ve sborníku jsou věnovány ohlasu Kolcovovy poezie v ruské kritice. V. I. Kuženecov seznamuje nás v práci *G. I. Nedetovskij o Kol'cově* podle dosud neznámých pramenů o názorech voroněžského spisovatele a pedagoga G. I. Nedetovského o Kolcovovi. Za perspektivní stál z hlediska jejího tématu můžeme označit pojednání Je. V. Tonkova a A. V. Kol'cov v trudach perevodových pedagogov XIX v. Název práce odpovídá jejímu obsahu.

Do recenzovaného čísla „Filologických zápisníků“ přispěla i voroněžská lingvistka R. K. Kavecká zprávou *O rabote nad slovarem jazyka poezii A. V. Kol'cova*. Informuje o stavu práce kolektivu ruského jazyka voroněžské univerzity na Kolcovově slovníku. Na konci čísla je ještě otisknuta Bibliografie literatury o Kolcovovi a kronika Kolcovova jubilea v SSSR roku 1969.

Vítáme nový literárněvědný časopis při jeho úspěšném startu. Přejeme mu, aby zdařile navázal a dále rozvíjel svoji dobrou a poctivou tradici. Jaroslav Mandát